

Niski ZUS nie tylko dla początkujących ?!

Tak to prawda !
Teraz dostępny dla wszystkich!

INFOLINIA
797 004 920

mniejszy-zus.pl

GAZETA REGIONALNA POJEZIERZE

łączyńsko-włodawskie

Nr 4 (176) 16.03.2012 - 28.03.2012 ISSN 1507-5257 nakł. 12 tys. egz.

GAZETA BEZPŁATNA
wydawana od 1999 r.

Chil

od **308,-**
Podgrzewacze przepływowe

Łączna, ul. Pasternik 6
tel. 81-752-30-11

Szukasz pracy?
Chcesz zdobyć doświadczenie?
Dołącz do NAS!

POJEZIERZE

Poszukujemy
**PRZEDSTAWICIELI
HANDLOWYCH**
na teren
łącznej i Świdnika

Jeżeli jesteś zainteresowany
- **prześlij do nas swoje CV.**
Skontaktujemy się
z wybranymi osobami.

tel. 602 811 876, 602 40 65 45
e-mail: pojezierze@wp.pl

To będzie zły rok

Starosta Adam Niwiński, w wywiadzie udzielonym Pojezierzu, ubiegły rok dla powiatu łączyńskiego uznał w sumie za udany. Podobnego zdania, jeśli chodzi o gminę Łączna, jest burmistrz Teodor Kosiarski. Na podstawie danych z tych dwóch przykładowych samorządów różnego szczebla można więc śmiało powiedzieć, że wieści głoszone przez wiecznych pesymistów o zapaści polskiej gospodarki i życia społecznego w ubiegłym roku, były mocno przesadzone.

- Rok 2011 należy uznać za udany, ponieważ wszystkie zamierzenia inwestycyjne, które były w planach udało się praktycznie wdrożyć i zrealizować – mówi burmistrz Teodor Kosiarski. Oczywiście niektóre z nich nie zostały jeszcze zakończone ale mamy pieniądze na ich kontynuowanie. Za najważniejszą sprawę uważam to, że ruszył tak oczekiwany proces rewitalizacji starej części miasta.

Rzeczywiście na łączyńskiej „starówce” działo się tak wiele, że

można to porównać z okresem największej świetności miasta „jarmarków”. Poza programem rewitalizacji urósł i wypiękniał nam łączyński ratusz. Natomiast już dzięki unijnym pieniądzom nowym blaskiem świeci budynek Urzędu Stanu Cywilnego, swoim wyglądem nie straszy też kamienica na placu Kościuszki. Tak naprawdę większość prac odbędzie się jednak w tym roku, po czym cały plac Kościuszki diametralnie zmieni swój wygląd. Za ten fragment Łęcz-

nej naprawdę nie trzeba będzie się wstydzić.

Wracając do oceny 2011 roku za wielki sukces wszystkich mieszkańców należy uznać przebudowanie fragmentu drogi krajowej w Łęcznej czyli al. Jana Pawła II. Zmodernizowana krajówka przede wszystkim usprawniła ruch w mieście ale też dodała grodo- wi dzika trochę miejskiego sznytu. Ta inwestycja pozwoliła na rozpoczęcie budowy ulicy, z środków własnych gminy, która będzie połączeniem al. Jana Pawła II z ul. Wyszyńskiego i jednocze-

śnie stanowić będzie drogę dojazdową do nowej, budowanej Komendy Powiatowej Policji. Co ważne dla łączyńców, przy okazji tej inwestycji zostanie rozwiązany problem zamieniania się Wyszyńskiego w jedną wielką kałużę po każdym troszeczkę większym deszczu.

dok. na str. 2



Emerytury, kiedy, w jakiej wysokości

Nikt rozsądny, poza politycznymi zadymiarzami, nie kwestionuje dzisiaj potrzeby zmian w naszym systemie emerytalnym. Niestety rząd proponuje nam dzisiaj proste dla siebie a nie obywateli rozwiązanie: z powodu demografii musimy podwyższyć wiek emerytalny do 67 lat. Innymi problemami zajmiemy się później.

Rządzącym chciałbym przypomnieć, że tak już raz zrobiono i mamy taki właśnie skutek, że po 13 latach musimy tamtą reformę poprawiać. Dlaczego? Bo ją wprowadzono a resztę rozwiązań przełożono właśnie na później. A później nie było.

Kiedy w 1999 roku wchodziła w życie reforma emerytalna zapisano w niej, że dla jej dokończenia potrzebne jest zlikwidowanie przywilejów emerytalnych dla służb mundurowych, prokuratorów, sędziów i innych grup zawodowych oraz rozwiązana musi być sprawa emerytur pomostowych. Przez dziesięć lat rządziły w Polsce wszystkie najważniejsze siły polityczne w kraju (wszystkie) i żadna z nich nie w tych sprawach nie zrobiła! Dopiero PO wykonała drobny i nieśmiały ruch ograniczający ilość uprawnionych do emerytur pomostowych, czyli tych, którzy mogą przechodzić na wcześniejsze emerytury przed osiągnięciem wieku emerytalnego – 60 lat dla kobiet, 65 lat dla mężczyzn. Dalej jednak mamy nawet 35-letnich emerytów ze służb mundurowych, uprzywilejowaną sytuację prokuratorów itp., itd.

Dlatego do czasu rozwiązania tamtych zaległych spraw nie będzie

społecznej zgody na wydłużenie obowiązkowego okresu pracy, a rząd, który zechce narzucić to siłą głosowania w parlamencie, zostanie zmieciony w następnych wyborach.

Przed rządem stoi więc ogrom pracy. Moim zdaniem powinien on zacząć od prostej ustawy, którą zaakceptują wszyscy trzeźwo myślący ludzie. Każdy Polak i Polka mają pełne prawo (prawo a nie obowiązek) pracować do 67 roku życia i z powodu wieku nikt nie może ich zwolnić. Później trzeba rozwiązać wreszcie niezakończoną sprawę z poprzedniej ustawy emerytalnej. Kolejny krok to problem zatrudnienia po 55 roku życia. W Polsce pracuje zaledwie niepełna 30 proc. populacji osób w tym wieku i starszych, w Unii Europejskiej prawie dwa razy tyle! Bez rozwiązania tej sprawy wydłużenie wieku emerytalnego będzie tylko produkcją starszych bezrobotnych, problemu demograficznego nie rozwiąże, kasy na wypłatę emerytur nie da.

Nie jestem ekspertem i nie moim zadaniem jest zaproponowanie skutecznego systemu zapobiegającego wypychaniu ludzi w wieku dojrzałym z rynku pracy. Wiem jedno – polscy przedsiębiorcy potrafią liczyć. Gdyby mieli korzyści ekonomiczne z zatrudniania takich osób to by je zatrudniali i nie zwalniali jeszcze pracujących. A jak to skutecznie zrobić, to za to pieniądze biorą ministrowie, ich urzędnicy i eksperci. Niech zapracują na siebie lub idą na bezrobocie!

Ryszard Nowosadzki

Dobrze to już było

Wszystkich, którzy tak krzyczą o niesprawiedliwości „janosikowego”, czyli zasadzie przekazywania przez bogate samorządy części dochodów tym dużo biedniejszym, powinno się zaprosić do gminy Cyców. Gminie w tym roku w porównaniu do 2011 r. zmniejszono subwencję wyrównawczą o kwotę ponad 1,7 mln zł co spowodowało zapaść samorządowych finansów.

Lokalnej władzy nie pozostało nic innego jak ciąć wydatki. Zaczęła od siebie i koszty Urzędu Gminy zmniejszono o 170 tysięcy zł. Co gorsze o 300 tys. zł trzeba było zmniejszyć wydatki na oświatę, o tyle samo będą mniejsze nakłady na drogi. Oszczędzać trzeba nawet na opiece społecznej, która dostanie o 150 tys. zł mniej niż pierwotnie planowano. Mniej też będzie w gminie inwestycji bo wydatki na rozwój trzeba było obciąć o kolejne 200 tys. zł. Stracą nawet strażacy ochotnicy a na ulicach będzie ciemniej, bo na OSP i oświetlenie uliczne zaplanowano 45 tys. zł mniej. Ogółem udało się „zaoszczędzić” 1,5 mln zł.

A jeszcze w ubiegłym roku było tak dobrze. Dzięki między innymi umiejętnemu pozyskiwaniu środków zewnętrznych, w tym unijnych, w 2011 roku w gminie naprawdę sporo zrobiono. Z najważniejszych inwestycji wymienić należy budowę kanalizacji wsi Świerzczów, Świerzczów Kolonia, Kopina,

oczyszczalni ścieków w Kopinie wraz z odbiorem ścieków ze zbiorników bezodpływowych oraz rozpoczęcie



kanalizacji wsi Wólka Cycowska, Podgłębokie, Cyców wraz z modernizacją

kulturę, oświatę czy sport.

dok. na str. 2

**SAMOCHODOWE
INSTALACJE GAZOWE**

z gwarancją na 24 m-ce bez limitu kilometrów!

PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE

ŁĘCZNA, ul. Sportowa 1

81 752 33 38, 81 752 28 48

BRC GAS EQUIPMENT

Auto-MRK SERVICE

**Zespół muzyczny
EDENDANCE**

Zawsze **UDANE WESELE !**

**GWARANCJA
DOBREJ
ZABAWY**

www.edendance.pl
e-mail: zespoleden@wp.pl

Informacje i rezerwacja terminów pod nr tel.:

**602 811 876
602 808 155**

**Agencja Reklamowo-Wydawnicza
@RN-PRESS**

- * foldery promocyjne
- * plakaty
- * ulotki
- * wizytówki
- * gazetki informacyjne i reklamowe
- * skład i druk:
 - książek
 - gazet
 - albumów
 - wydawnictw okazjonalnych

szybkie terminy realizacji
dowolne nakłady
profesjonalne wykonanie
druk cyfrowy i offsetowy

tel. 602 81 18 76
tel. 602 40 65 45

KRONIKA ZDARZEŃ

Parkingowi wandalie

Łęczyńscy policjanci zwracają się do ewentualnych świadków z prośbą o pomoc w ustaleniu sprawców uszkodzenia dwóch pojazdów marki Volvo i Peugeot do których doszło na parkingu przy ul. Stefanii Pawlak w Łęcznej. Wszystkie osoby posiadające informacje związane z tymi zdarzeniami proszone są o kontakt z Komendą Powiatową Policji w Łęcznej pod nr tel. 81-752-72-10, Wydział Kryminalny KPP w Łęcznej 81-752-72-38 lub 997.

Do pierwszego zdarzenia doszło pomiędzy 9 a 10 marca na parkingu przy ul. Stefanii Pawlak w Łęcznej. Wówczas w pojeździe marki Volvo S80 nieznan sprawca bądź sprawcy uszkodzili przednie reflektory samochodu. Następnego dnia na tym samym parkingu została uszkodzona przednia szyba w samochodzie marki Peugeot Bipper.

Skutki wypalania traw

6 marca br. przed 14 do Powiatowego Stanowiska Kierowania KP PSP w Łęcznej, wpłynęło zgłoszenie o pożarze suchej trawy w Wólce Bieleckiej (gm. Milejów). Ze zgłoszenia wynikało, że ogień szybko się rozprzestrzenił i zagraża zabudowaniom. Do pożaru pojechały cztery zastępy straży pożarnej – z JRG KP PSP w Łęcznej oraz OSP: Ostrówek, Łańcuchów i Białka. Okazało się, że palą się pozostałości roślinne na nieużytkach (ok. 4 ha), ogień objął również część młodnika sosnowego (ok. 0,5 ha). Z uwagi na brak dojazdu, podmokły teren, brak drogi dojazdowej strażacy pożar musieli gasić ręcznie przy pomocy tłumic i szpadli. Działania gaśnicze trwały blisko 2,5 godziny angażując 15 ratowników.

Ranna w wypadku

4 marca w niedzielę przed godz. 7

rano na trasie Łęczna – Sosnowica w Rogóźnie doszło do wypadku. Kierujący Fordem Mondeo prawdopodobnie nie dostosował prędkości do panujących warunków pogodowych i samochód dachował. Jedna z pasażerek została ranna i z podejrzeniem urazu narządów wewnętrznych została przewieziona do szpitala w Łęcznej.

Nożownik w busie

29 lutego około godz. 19 w busie relacji Lublin-Łęczna pijany 33-letni mieszkaniec Łęcznej wyciągnął nóż i groził nim dwóm innym mieszkańcom Łęcznej. Na szczęście innym osobom obecnym w busie udało się uspokoić agresywnego pasażera. Mężczyzna wrócił na swoje miejsce. W Lublinie zaatakowani zadzwonili na policję, która zatrzymała 33-latkę. Jak się okazało, miał w organizmie blisko 2,5 promila alkoholu i trafił do policyjnego aresztu.

(nor)

To będzie zły rok

dok. ze str. 1

W ubiegłym roku wyremontowano też przedszkola nr 3 i 4, prowadzono również drobne prace drogowe w gminie. Zakończony został pierwszy etap budowy cmentarza komunalnego w Łęcznej czego zwieńczeniem było oddanie do użytku domu przedpogrzebowego. Na terenach wiejskich gminy najistotniejszą, kosztującą wiele milionów zł inwestycją była budowa kanalizacji we wsi Podzamcze. Zmodernizowano też drogę Rossosz – Ciechanki Łęczyńskie.

- Rok 2012 w opinii nie tylko mojej ale i wielu innych samorządowców będzie to najgorszy rok od nastu lat dla samorządów – twierdzi burmistrz Kosiarski. Raz z racji pukającego do naszych drzwi europejskiego kryzysu, a dwa z powodu dużej ilości dodatkowych zadań narzucanych

nam ustawami, na których realizację rząd nie daje jednak dodatkowych pieniędzy. W związku z tym będzie mniejszy rozmach inwestycyjny, będziemy realizować przede wszystkim te zadania, które są rozpoczęte i na które mamy pozyskane środki unijne. Główny ciężar inwestycyjny związany będzie z rewitalizacją starego miasta i jego otoczenia. Ponadto będziemy realizować tylko drobne przebudowy i modernizacje krótkich odcinków ulic jak na przykład Patriotów Polskich, 3-Maja czy boczna ulicy Bazarowej. Przewidujemy też prace modernizacyjne w jednostkach oświatowych, a zwłaszcza w Przedszkolu nr 2 – mówi burmistrz Teodor Kosiarski.

Podsumować można by to tak. O ile w ubiegłym roku Łęczna piękniała w oczach, to w tym, poza jej najstarszą częścią, możemy jedynie liczyć na drobny lifting.

Ryszard Nowosadzki

Janusz Niedziółka nowym zastępcą

12 marca o godz. 11.00 w sali konferencyjnej Starostwa Powiatowego w Łęcznej, policjanci i pracownicy cywilni powitali kom. Janusza Niedziółkę, który pełnić będzie służbę na stanowisku I zastępcy komendanta powiatowego policji w Łęcznej. W uroczystości uczestniczył I zastępca lubelskiego komendanta wojewódzkiego policji insp. Mirosław Sokal.

Kom. Janusz Niedziółka ma 47 lat. W resorcie pracuje blisko 21 lat. Przez cały ten czas służbę pełnił w Komendzie

Powiatowej Policji w Łukowie. Swoją karierę rozpoczynał w Wydziale Dochodzeniowo-Śledczym. Następnie służył w pionie prewencji. Od 1999 roku obejmował stanowisko naczelnika Wydziału Prewencji. Jest absolwentem Akademii Podlaskiej w Siedlcach.

Dotychczasowy I zastępca komendanta powiatowego policji w Łęcznej podinsp. Mariusz Siegiada został powołany na stanowisko zastępcy komendanta miejskiego policji w Lublinie.

(r)

Dobrze to już było

dok. ze str. 1

Uruchomiono osiem punktów przedszkolnych dla dzieci w wieku 3-5 lat w szkołach w Bekieszy, Garbatówce, Głębokiem, Malinówce, Stawku i Świerszczowie oraz w świetlicach w Janowicy i Kopinie. Przeprowadzono remont i modernizację świetlic w Zaróbcie i Świerszczowie oraz placów zabaw w Głębokiem i Świerszczowie. W Cycowie przy zespole boisk Orlik powstało lodowisko i plac zabaw.

W tym roku lista inwestycji będzie znacznie krótsza. Plany zakładają kontynuację kanalizacji wsi Wólka Cycowska, Podgłębokie, Cyców wraz z modernizacją oczyszczalni ścieków w Podgłębokiem i Wólce Cycowskiej, remont i modernizację świetlic w Ludwinowie, Barkach, Małkowie, odwodnienie ulicy Parkowej. Gmina zamierza również dołożyć się do modernizacji drogi powiatowej Cyców-Nadrybie i wykonania chodnika w Świerszczowie.

Może i niezbyt wiele ale tak krawiec kraje ... A wszystko dlatego, że zmieniono zasady „janosikowego”. Tylko, że z prawdziwego Janosika wcale nie był taki Robin Hood.

Ryszard Nowosadzki



LUBELSKI WĘGIEL
„BOGDANKA”
SPÓŁKA AKCYJNA

Nowe tony węgla ...
Nowe, niższe ceny !!!

ORZECH kl. 27/08/12

~~630,00 zł/t netto **~~
~~774,90 zł/t brutto **~~

530,00 zł/t netto **
651,90 zł/t brutto **

Bogdanka, 21-013 Puchaczów
tel. (81) 462 51 00, fax (81) 462 51 91
www.lw.com.pl e-mail: bogdanka@lw.com.pl

GROSZEK kl. 27/07/12

~~577,50 zł/t netto **~~
~~710,33 zł/t brutto **~~

477,50 zł/t netto **
587,33 zł/t brutto **

Dział Sprzedaży Węgla
tel. (81) 462 55 80, 462 53 00, fax (81) 462 56 37
e-mail: sprzedazw@lw.com.pl



Wielki brat rośnie

Rozrasta się system monitoringu działający w Łęcznej od ponad trzech lat. Obecnie w jego skład wchodzi dziesięć kamer, w tym roku ma przybyć pięć kolejnych.

Aktualnie działający system składa się z dziesięciu kamer szybkoobrotowych działających dwadzieścia cztery godziny na dobę oraz centrum obsługi z dwoma monitorami wysokiej rozdzielczości, urządzeniami rejestrującymi oraz systemem radiowego przekazu obrazu. System CCTV umożliwia obsługę kilkudziesięciu kamer. Ich ostateczna ilość uzależniona jest jednak od środków finansowych. Jeszcze dwa lata temu Paweł Bakiera, komendant straży miejskiej optymalną ilość kamer w mieście określał na dwadzieścia. Powoli zbliżamy się do tej liczby.

Centrum monitoringu znajduje się w Komendzie Powiatowej Policji w Łęcznej na ulicy Jana Pawła II. W dni powszednie, w godzinach od 6 do 22, kamery obsługiwane są przez pracowników cywilnych straży miejskiej. Natomiast w godz. nocnych czyli pomiędzy 22 a 6 rano oraz w święta i weekendy monitoringiem zajmują się policjanci z Komendy Powiatowej Policji w Łęcznej. Dziewięć kamer podłączonych jest do centrum monitorowania drogą radiową, jedna drogą przewodową. Jednak wraz z rozbudową sieci światłowodowej w ramach Wirtualnego Powiatu i zwiększaniem długości linii światłowodów coraz więcej kamer będzie przysyłać obraz właśnie światłowodami. Pozwoli to przejść na system cyfrowy i zdecydowanie polepszyć jakość przesyłanego obrazu.

Monitoring w Łęcznej staje się powoli istotnym elementem całego systemu bezpieczeństwa miasta. Chwałą go policjanci i strażnicy miejscy. Wszyscy podkreślają, że w Łęcznej, podobnie jak i w innych miastach gdzie wprowadzono zdalną obserwację elektroniczną, w miejscach objętych monitorowaniem zdecydowanie zmniejsza się liczba przestępstw i wykroczeń. Działa on prewencyjnie, co pomaga znacznie zredukować przestępczość na obszarze objętym zasięgiem kamer. Ponadto, co nie mniej istotne pozwala na dokumentowanie przebiegu zdarzeń oraz pomaga sprawnie pokierować interwencją policji czy straży miejskiej.

Ten tak chwalony teraz system rodził się jednak w Łęcznej w dużych bólach. Mało kto dzisiaj pamięta, że pierwszy oficjalny dokument o powstaniu monitoringu pochodzi z 2002 roku. Wtedy to podczas obrad 50. budżetowej Sesji Rady Miejskiej w Łęcznej podjęto też decyzję o zakupie pierwszej części systemu monitoringu najmniejbezpiecznych miejsc w mieście za pomocą kamer telewizyjnych. Uchwałę podjęto, ale z różnych powodów, których już tutaj nie będę przypominał, system tak naprawdę zaczął istnieć dopiero po sześciu latach.

W styczniu 2010 roku działało osiem kamer zakupionych przez

samorząd. W tymże też roku po raz pierwszy w system włączono jednostkę sfinansowaną przez inny podmiot – Spółdzielnia Mieszkaniowa „Skarbek” kupiła kamerę zainstalowaną następnie na ulicy Górniczej 3, a która swoim zasięgiem obejmuje okoliczne bloki oraz parking przy Górniczej 7. Pięć kamer, które zostaną zainstalowane w tym roku, trafią do systemu w ramach rewitalizacji Starego Miasta. Monitoring ma być rozbudowany o 4 kamery szybkoobrotowe działające skutecznie zarówno w dzień jak i w nocy oraz o jedną kamerę stacjonarną wysokiej rozdzielczości podłączoną do Internetu. Marcin Sławiński, koordynator monitoringu miejskiego, w wypowiedzi bodajże dla Dziennika Wschodniego stwierdził, że osoby posiadające dostęp do Internetu będą miały możliwość śledzenia obrazu na żywo.

I tu u mnie zapala się czerwone światło. Cemu ma to służyć? Dlaczego przechodząc przed tą kamerą „wysokiej rozdzielczości” mam na sobie czuć wzrok połowy miasta. Dlaczego każdy może wiedzieć: kto, kiedy, w jakim ubraniu i z kim? Pachnie mi tu prawdziwym zbiorowym „wielkim bratem”, brakiem poszanowania prywatności i usankcjonowaniem podglądactwa. Monitoring ma służyć bezpieczeństwu mieszkańców, a nie podglądaniu sąsiada przez sąsiada. No chyba, że to taki przedsmak nowych czasów. Jeśli tak to ja proszę o obrotową kamerę wysokiej rozdzielczości rejestrującą pracę urzędników. Byłaby fajna zabawa, tylko czy o to w monitoringu chodzi?

Ryszard Nowosadzki



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Przedsiębiorczość bez barier

Zapraszamy osoby niepełnosprawne zamierzające założyć i prowadzić własną działalność gospodarczą do udziału w projekcie „Przedsiębiorczość bez barier”, realizowanym przez Lubelską Fundację Rozwoju w partnerstwie z Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie w Parczewie

Projekt skierowany jest do 16 osób niepełnosprawnych, w tym:

- bezrobotnych, pozostających bez zatrudnienia przez okres co najmniej kolejnych 12 miesięcy w ciągu 24 miesięcy poprzedzających dzień przystąpienia do projektu, zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy lub
 - nieaktywnych zawodowo, w wieku do 25 roku życia, uczących lub kształcących się, zamieszkałych na terenie powiatów: lubartowskiego, parczewskiego, łęczyńskiego, bialskiego lub Biała Podlaska.
- Priorytetowo traktowane będą osoby zamieszkałe na obszarach wiejskich.

Formy wsparcia:

1. Wsparcie szkoleniowo-doradcze.
2. Wsparcie finansowe na rozwój przedsiębiorczości w maksymalnej wysokości 33 400 PLN.
3. Wsparcie pomostowe podstawowe i przedłużone w postaci comiesięcznych transz w maksymalnej wysokości 700 PLN.

Rekrutacja marzec – kwiecień 2012

Informacje: www.lfr.lublin.pl i www.pcpr.parczew.pl

Kontakt:

Lubelska Fundacja Rozwoju Oddział w Lublinie
ul. Rynek 7, 20-111 Lublin
tel. 81 528 53 38

Lubelska Fundacja Rozwoju Oddział w Lubartowie
ul. Cmentarna 10, 21-100 Lubartów
tel. 81 855 14 20

Lubelska Fundacja Rozwoju Oddział w Łęcznej
ul. Jana Pawła II 95, 21-010 Łęczna
tel. 81 752 22 66

Lubelska Fundacja Rozwoju Oddział w Parczewie
ul. Plac Wolności 7, 21-200 Parczew
tel. 83 355 09 53

Lubelska Fundacja Rozwoju Oddział w Białej Podlaskiej
ul. Warszawska 14, 21-500 Biała Podlaska
tel. 83 344 06 25

Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Parczewie
ul. Szpitalna 2a, 21-200 Parczew
tel. 83 355 15 80

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego



Spółdzielcza Kasa Oszczędnościowo-Kredytowa
SKOK CHMIELEWSKIEGO

■ PRAKTYCZNE POŻYCZKI
■ LOKATY ■ KREDYTY ■ ROR

PRAKTYCZNE POŻYCZKI

SILNA
PROMOCJA

kwota pożyczki

6000,00 zł

miesięczna rata

209,47 zł

Łęczna, ul. Stefanii Pawlak 40
(deptak, parter)

tel. 81 7521869, pon.-pt. 8.30 - 16.30



Siedziba Kasy:
Lublin, ul. Wallenroda 2E
tel. 81 446 30 00

JUŻ PONAD
140
ODDZIAŁÓW
W POLSCE

PRZYKŁAD REPREZENTATYWNY:

Całkowita kwota pożyczki 6000,00 zł, umowa zawarta w dniu 17.01.2012 r. na okres 36 miesięcy z oprocentowaniem nominalnym 15,50 %, prowizją za udzielenie pożyczki w wysokości 300,00 zł, opłatą przygotowawczą w wysokości 0,00 zł. Rzeczywista Roczna Stopa Oprocentowania wynosi 20,96 %, całkowita kwota do zapłaty wynosi 7841,27 zł, całkowity koszt kredytu wynosi 1841,27 zł (w tym kwota odsetek 1541,27 zł), a kwota raty miesięcznej wynosi 209,47 zł.

Piłkarski raport

Przygotowania do rundy wiosennej

GKS Bogdanka II – czwarta drużyna po rundzie jesiennej czwartej ligi, grupa lubelska, w ramach przygotowań do rundy wiosennej dotychczas rozegrała sześć meczów sparingowych. Odniosła trzy zwycięstwa. Nad Lewartem Lubartów 4:0, Włodawianką Włodawa 8:0 i Orletami Łuków 1:0. Jeden mecz zremisowała, 4:4 z krasnicką Stalą. W dwóch pozostałych meczach sparingowych, zwycięstwa nad rezerwami pierwszoligowca odnieśli przeciwnicy, 5:3 Omega Stary Zamość oraz 2:1 Sparta Rejowiec Fabryczny.

Tur Milejów – zespół z Milejowa ma przed sobą bardzo ważną rundę rewanżową. Jesienią drużyna nie prezentowała się na miarę oczekiwań jej kibiców. Efektem jest dwunaste miejsce w tabeli, lubelskiej klasy okręgowej na szesnaście drużyn. W wiosennych meczach milejowian poprowadzi nowy trener. Dotychczasowego Jacka Kubickiego, zastąpił doskonale znany w łącznińskim środowisku piłkarskim Marek Dec. Obecny trener przed laty był mocnym ogniem formacji defensywnej Górnika Łęczna. Ładowanie akumulatorów Tur rozpoczął siedemnastego stycznia. W cyklu treningowym, piłkarze odbywają dwa treningi w tygodniu w hali, zaś w weekend rozgrywają mecz sparingowy. Ze względu na niesprzyjające warunki pogodowe, do dwudziestego czwartego lutego udało się rozegrać tylko jedno spotkanie. W nim to nasz zespół przegrał 2:4 z

Piaskówią Piaski. W dwóch marcowych sparingach milejowscy piłkarze wygrali z Huraganem Siostrzytów 8:2 (bramki: Nakonieczny 4, Idzik, Kozak, Łukasz Persona, Franczak) oraz przegrali 2:3 z Błękitem Cyców (Nakonieczny 2). Jak powiedział nam trener zespołu Marek Dec celem na rundę wiosenną jest utrzymanie zespołu w rozgrywkach piątej ligi. Ma on nadzieję, że piłkarze przez niego trenowani sprawią mu takie prezent a okazja ku temu jest, został on bowiem szczęśliwym dziadkiem Oskara.

Błękit Cyców -cycowianie, którzy po pierwszej części rozgrywek zajmują w tabeli klasy A, grupa Lublin III ósme miejsce, przygotowania do rundy wiosennej rozpoczęli dosyć wcześnie, bo już czwartego stycznia. Zespół trenuje trzy razy w tygodniu na hali, w gimnazjum w Cycowie. Jak powiedział trener Błękitu Wojciech Paradowski, drużyna przed wiosennymi meczami doznała dwóch osłabień. Z gry zrezygnował bramkarz Daniel Krawczyk, który w opinii trenera był mocnym punktem zespołu. Wiosną w barwach Błękitu nie zobaczymy również obrońcy Marcina Rutkowskiego, który doznał poważnej kontuzji. Ma bowiem zerwane więzadła krzyżowe. Trener jego brak ocenia jako dużą stratę, był bowiem wyróżniającym się piłkarzem nie tylko w defensywie ale również w ofensywie. Ogólnie więc w klubie mamy duży problem kadrowy mówi Wojciech Paradowski. Dziewiętnastego lutego Błękit rozegrał pierwszy mecz sparingowy

z KS Bogucin. Konfrontacja wypadła zdecydowanie na korzyść naszej drużyny. Cycowianie wygrali bowiem 4:0. Po tej wygranej trener jednak zastrzega, że wygrana cieszy ale przed drużyną jeszcze dużo pracy. W kolejnym meczu kontrolnym drużyna z Cycowa zwyciężyła 3:2 występujący w klasie okręgowej Tur Milejów. Zespół przed pierwszym meczem rundy rewanżowej rozegra jeszcze mecze sparingowe ze Sławnem Lublin i Hutnikiem Dubeczno. Celem naszym na koniec sezonu jest miejsce w tabeli od pierwszego do siódmego. Zajęcie miejsca w tej części tabeli daje możliwość spokojnej pracy z drużyną i jej budowy. Trener Wojciech Paradowski na koniec swojej wypowiedzi podkreśla, że tworzenie silnego zespołu nie jest łatwe nawet jak na klasę A, przy dysponowaniu czteremastoma piłkarzami, którzy ze zrozumiałych przyczyn nie zawsze są w komplecie do mojej dyspozycji.

Ludwiniak Ludwin -po rundzie jesiennej, dwie pozycje wyżej niż lokalny przeciwnik z Cycowa plasują się w tabeli klasy A, grupa Lublin III ludwińscy piłkarze. Jak powiedział nam trener drużyny Mariusz Marzec, szlifowanie formy jego zawodnicy rozpoczęli w połowie stycznia. Trenują na miejscowej hali, dwa razy w tygodniu. Mają za sobą wygrany 5:4 mecz sparingowy z juniorami GKS Bogdanka. W kolejnym meczu sparingowym Ludwiniak zremisował 4:4 z Ogniem Wierzbica. Osiemnastego marca formę ludwinian sprawdzi Tajfun Ostrów Lubelski. Jak powiedział nam trener ludwińskiej drużyny, celem na rundę wiosenną jest zajęcie miejsca w środku tabeli.

Mariusz Łagodziński

nie nie adekwatne do tego co osiągnęli jego pięściarze. Nasz klub wyprzedzili inne kluby, które punkty dostały, bo w mistrzostwach w ich barwach zdobywały medale pięściarki a jak wiemy obecnie w klubie z Łęcznej nie ma sekcji żeńskiej.

Wcześniej niż mistrzostwa odbył się kolejny turniej z cyklu Grand Prix Polskiego Związku Bokserskiego. Na ringu w Walczu rękawice skrzyżowało stu pięćdziesięciu dwóch pięściarzy z pięćdziesięciu dwóch klubów. Nasz klub reprezentował młodzieżowiec Michał Smerdel. Po wygraniu dwóch walk dotarł do finału swojej kategorii wagowej. W nim to przegrał z Mariuszem Burzyńskim Mistrzem Polski Młodzieżowców i Seniorów i zajął drugie miejsce. *Moim zdaniem walkę wygrał, to również opinia innych trenerów i obserwatorów, został więc skrzywdzony* - powiedział nam trener Bolesław Charendarz.

Jak więc widzimy, początek roku to pasmo sukcesów Gwarka Łęczna, oby tak dalej.

Mariusz Łagodziński

Piłkarki powalczą o mistrzostwo

Niezwykle ciekawie zapowiada się runda wiosenna o mistrzostwo Polski w ekstraklidze kobiet. Po pierwszej części sezonu, trzy pierwsze drużyny mają po 24 punkty. Wśród nich, na trzeciej pozycji plasują się piłkarki GKS Górnik Łęczna. Zespół prowadzony przez trenera Mirosława Stańca, po rewelacyjnej rundzie jesiennej, ma szanse przejść do historii łącznińskiej piłki, zajmując jedno z pierwszych trzech miejsc w ekstraklidze kobiet.

Zespół przygotowania do jakże ważnej drugiej części rozgrywek rozpoczął 10 stycznia. Wówczas zielonoczarne trenowały na własnych obiektach. Zarówno w hali jak i na boisku. Następnym etapem przygotowań był ośmiogodzinny obóz przygotowawczy w Wiśle. Jak powiedział trener Mirosław Staniec, głównymi akcentami zgrupowania była praca nad wytrzymałością tlenową i siłą. Podczas zgrupowania Górnik rozegrał mecz sparingowy z mistrzem Polski Unią Racibórz. Zakończył się on porażką naszego zespołu 0:1. *Mieliśmy swoje szanse na strzelenie bramek, niestety byliśmy nieskuteczni, zaś przeciwnik w ostatnich sekundach meczu strzelił zwycięską bramkę* - relacjonuje przebieg meczu Mirosław Staniec.

Wracając ze zgrupowania łącznińska drużyna rozegrała kolejny mecz kontrolny. Tym razem przeciwnikiem była drużyna AZS Uniwersytetu Jagiel-

ońskiego. Sparringpartner występuje w pierwszej lidze. Nasze piłkarki pokazały, że przed AZS UJ jeszcze dużo pracy, nie zostały bowiem cienia wątpliwości, kto na dzień dzisiejszy jest lepszy. Górnicy rozbiły przeciwną drużynę zwyciężając aż 9:0. Pięć bramek strzeliła Anna Sznyrowska, po dwie Julija Sokolova i Edyta Smolak.

Za zespołem również mecz z młodszymi juniorami GKS Bogdanka. Do przerwy piłkarki GKS prowadziły 1:0 po bramce Magdaleny Dudek. W drugiej połowie przeciwnik strzelił dwie bramki i zwyciężył 2:1. W ostatni piątek lutego formę górniczego zespołu sprawdziły akademicki z Białej Podlaskiej. Zwyciężył Górnik 3:0 (Ana Alekperova, Julija Sokolova, Magdalena Dudek).

W pierwszym marcowym sprawdzianie przed rundą wiosenną ekstraklasy, górnicy zremisowały na wyjeździe 2:2 z GOSiR Piaseczno (lider grupy północnej I ligi). Bramki dla naszych piłkarek strzeliły Ana Alekperova i Olha Zubchuk. W porównaniu z rundą jesienną z kadry ubyla Mariola Panasiuk (nazwisko panięskie Lisowska, urlop macierzyński). W górnicznym zespole nie ma nowych piłkarek. Obecnie cztery zawodniczki zmagają się z kontuzjami. Miejmy nadzieję, że do pierwszego wiosennego meczu o punkty w ekstraklidze wyleczą kontuzje i tym samym zwiększą rywalizację w zespole.

redil.

OGŁOSZENIA DROBNE

Sprzedam dom - kawalerkę 37m2 z możliwością rozbudowy, ocieplany, centralne ogrzewanie na gaz, okna PCV, wszystkie media, garaż, działka 28ar, w Zezulinie przy trasie Kijany-Ludwin. Do zamieszkania od zaraz. Cena do uzg. Tel 503-391-926.

Sprzedam dom piętrowy o pow 200m2 na działce budowlanej 33 ar, w Trawninkach. Idealna lokalizacja, łatwy dojazd. Cena 310 tys. do uzg. Tel 605-586-856. **Do wynajęcia!** Mieszkanie w bloku, Milejów Osada, ul. Spacerowa, pow. ok. 33m2, tel.: 81-585-91-45.

Sprzedam łakę 27ar położoną w atrakcyjnym miejscu nad rzeką Wieprz w Jaszczowie. Cena do uzg. Tel. 660-875-019.

Pilnie sprzedam działkę, 23ar, Kol. Podzamcze, dobra lokalizacja, cena do uzg. Tel. 697-632-033.

Wynajmę lokal przy dworcu autobusowym w Łęcznej, 43m2, parter. Tel. 515-045-042.

Wynajmę lokal 60m2 w Łęcznej przy ul. Armii Krajowej. Tel. 606-146-795.

Sprzedam kawalerkę, 37m2, w miejscowości Piaseczno. Cena około 100 tys. zł, bezczynszowe. Tel. 511-704-852.

Sukcesy Gwarka Łęczna

Niewątpliwym sukcesem zakończył się start pięściarzy Gwarka Łęczna, w Mistrzostwach Okręgu Lubelskiego. W Puławach o tytuły mistrzowskie walczyło stu dwudziestu bokserów, z siedemnastu klubów. Łęcznińskiemu Gwarka reprezentowało dziesięciu zawodników i wszyscy wrócili z medalami!

W kategorii młodzik mistrzami okręgu lubelskiego zostali Cezary Kurowski i Dawid Turek. Sukces tych młodych adeptów pięściarstwa szczególnie cieszy, pokazuje bowiem dobrą pracę kadry szkoleniowej Gwarka Łęczna od podstaw. Na mistrzostwach nie zawiedli rutyniarze. W swojej kategorii wagowej w juniorach, pierwsze miejsce zajął Tomasz Smerdel. W seniorach, złote medale powędrowały w ręce Grzegorza Kowalczyka i Michała Smerdla. Do tak pokaźnego dorobku naszego klubu na mistrzostwach należy dołożyć jeszcze trzy srebrne i dwa brązowe medale. Srebrny medal wywalczyli Sebastian Babiarz, Łukasz Skoczylas

i Jakub Olejnik. Według oceny trenera Bolesława Charendarza, pierwszy z reprezentantów zielono-czarnych barw stoczył najładniejszą walkę mistrzostw. W finale przegrał nie z byle kim, bo ubiegłorocznym wicemistrzem Polski, Adrianem Kowalem z Olimpu Lublin. Z brązem z mistrzostw wrócili Albert Kołodziej i Przemysław Siembida.

Poziom na mistrzostwach był średni. Były walki, w których pięściarze pokazali dobry boks, jednak były i takie gdzie wystąpiło niewiele elementów związanych z boksem mówi trener naszego Gwarka Bolesław Charendarz. Opiekun naszych pięściarzy tłumaczy powód takiego stanu rzeczy. Część zawodników oprócz boksu trenuje także inne sporty walki, jak choćby karate. Właśnie z tych innych sportów walki do swoich walk przenoszą elementy związane z boksem. Niestety trenowanie kilku sportów jednocześnie nie idzie w parze z poziomem.

Drużynowo Gwarek Łęczna zajął czwarte miejsce. Jest ono zdecydowa-

„Jego ofiara nie była daremna”

Pod takim hasłem obchodzono 29 lutego drugą rocznicę nadania imienia Jana i Kazimierza Bogdanowiczów Szkole Podstawowej w Nadrybiu.

15 lutego 2012 r. odbył się III Międzyszkolny Konkurs „Moja mała Ojczyzna. Powstanie Styczniowe – Jan i Kazimierz Bogdanowicz na tle dziejów Polski”. Do udziału w konkursie zaproszono uczniów klas IV-VI z gmin: Cyców, Ludwin i Puchaczów oraz zaprzyjaźnionej SP w Rudnikach noszącej imię bohatera powstania styczniowego – Karola Krysińskiego.

Uczniowie wykazali się bogatą wiedzą, która została uhonorowana cennymi nagrodami.

Nagrodzeni uczniowie:

I miejsce – Milena Mikołajewska SP w Nadrybiu, Gabriel Belcząc-

ki SP w Rudnikach; **II miejsce** – Adrianna Kapała SP w Nadrybiu, Elżbieta Mikiciuk SP w Rudnikach; **III miejsce** – Weronika Goral SP w Nadrybiu, Dominika Pawłowska SP w Rudnikach; **wyróżnienia:** Patrycja Grzywaczewska SP w Nadrybiu, Weronika Witkowska SP w Ostrówku, Sebastian Paluch SP w Puchaczowie, Natalia Majewska SP w Piasecznie, Wioletta Ośko SP w Garbatowie, Michał Semeniuk, Gabriela Dębowska, Ewelina Barszcz SP w Rudnikach.

Gospodarze uroczystości zaprezentowali część artystyczną, wręczyli nagrody oraz zaprosili gości na wystawę zdjęć i kronik szkolnych, które upamiętniają historię szkoły, jej patronów oraz miejscowości Nadrybie.

Alicja Skoczylas

TYLKO 10,90 zł Restauracja **ORKUS**
TANIE obiady domowe
pon.-sob: 9-23, niedz: 13-24
tel. 81 462 31 25
BEZPŁATNY DOWÓZ!

skup złomu, stali i metali kolorowych
pon-pt: 8-16 **SKUP ZŁOMU**
najlepsze ceny w regionie
elektroniczna waga
negocjacja cen
Łęczna, ul. Mickiewicza 17, tel. 604 854 994

MEBLE NA WYMIAR
• **Kuchnie** • **Szafy** • **Garderoby**
• **Meble dla Firm**
Zadzwoń!
Pomiar, projekt i wycena GRATIS!
tel. 600 54 91 88, 602 81 18 76
www.kuchniapodwymiar.pl
RATY
Sygma

AUTO GAZ
STAG Partnerski warsztat serwisowy JARMAN
DIAGNOSTYKA KOMPUTEROWA tel. 691 163 049
Łęczna, ul. Krasnystawska 54
czynne: poniedziałek - piątek: 8 - 17
3 LETNIA OGÓLNOPOLSKA GWARANCJA